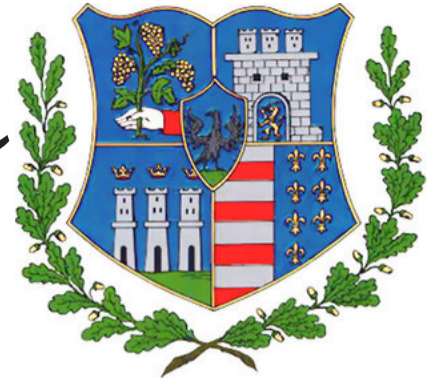


XVIII. ÉVFOLYAM
11. SZÁM
2024. NOVEMBER
MEGJELENIK
HAVONTA

Nagy-Küküllő

„Nyelvében él a nemzet.” – Gróf Széchenyi István



KÖZÉLETI ÉS KULTURÁLIS HAVILAP – INGYENES, MERT MEGFIZETHETETLEN

Tíz nap a kultúra és hagyomány jegyében



Idén is megrendezésre került a Szeben Megyei Magyar Napok programsorozata, amely a régió magyar közösségének kiemelkedő kulturális eseménye volt. Szeben megye magyar közösségei számára Medgyestől Nagyszebenig, Oltszakadáttól Vízaknáig, továbbá Szentágotán, Küküllőalmáson, Somogyomon, Kiskapuson és Erzsébetvároson színes programokat kínált a tíznapos rendezvény. Az eseménysorozat a hagyományok, a magyar kultúra és a közösségi összetartozás ápolásának kivételes alkalma volt.

A megnyitónak a Geofolk népviseleti kiállítás adott otthont, ahol a látogatók a magyar népi viseletek színes világát csodálhatták meg. A közösség számára emlékeztető programok közt szerepelt az október 21-én megtartott Gombanap, amely gombaismereti kiállítással, túrákkal és finom gombapaprikással várta a természet szerelmeseit.

Az eseménysorozat méltó módon emlékezett meg az 1956-os forradalomról is: a megyesi református templomban tartott megemlékezés tisztelettel adózott a szabadságért harcolók emléke előtt. A hét folyamán gyermekprogramok is várták az érdeklődőket: bábelőadások és kézműves foglalkozások tették színesebbé a napokat, köztük egy kreatív gyöngyfűzés műhely, ahol a résztvevők saját ékszereket készíthettek.

A tíznapos rendezvényt egy szüreti bál koronázta meg, ahol a hagyomány és a közösség ereje kapott szerepet. Az est folyamán a vendégek hajnalig mulattak, élvezve a jó zenét, a táncot és a társaságot. Az eseménysorozat méltó lezárása pedig október 27-én a Kacsóh Pongrác Színház „Filmslágerek” című előadása volt, amely meghatározó és egyben szórakoztató pillanatokkal ajándékozta meg a közönséget.

folytatás a 3. oldalon



2. oldal

RMDSZ hírek

3. oldal

Tíz nap a kultúra és hagyomány jegyében

4. oldal

A közösségrombolás terve

5. oldal

Játékos foglalkozások a Báthory István Általános Iskolában

6. oldal

Józan ésszel a szórványért

7. oldal

Támogatóink

8. oldal

Erre figyeljen a szavazáskor!

A lap megjelenését támogatja:



MEGVALÓSULT
A MAGYAR KORMÁNY
TÁMOGATÁSÁVAL



MINISZTERELNÖKSÉG
NEMZETPOLITIKAI ÁLLAMTITKÁRSÁG

C.I.Bratianu út 32 szám

Millennium-Ház

551003 Medgyes

Szeben megye

www.medgyes.ro

RMDSZ

Kelemen Hunor: Miért fontos, hogy mindhárom választáson részt vegyünk?



Tisztelt Honfitársam!

Sokan kérdeztek az elmúlt hetekben a választások kapcsán. Miért kell magyar jelölt? Mi múlik egy magyar szavazaton? Kinek kedvez, hogy december elsején lesz a parlamenti választás?

Lényegre törően válaszolok, hogy tisztán lássunk!

1. Miért szavazzunk a magyar elnökjelöltre, ha úgyszincs esélye?

Azért, mert jogunk van hozzá, és mert ezt diktálja a józan ész: nekünk van a legjobb programunk!

Közel három hónapja arról beszélek: Románia igazi problémája, hogy az állam szó szerint a fejünkre nő: nő a bürokrácia és a kiszámíthatatlanság – közben egyre csökken a polgárok iránti tisztelet és a lakosság száma. Az utolsó előtti órában vagyunk: ha nem lépünk, 2050-re kevesebb mint 15 millió lakosa marad az országnak.

A kampányunk hozadéka, hogy az utolsó száz méteren a többi jelölt is, felszínesen ugyan, de elkezdett ezekről beszélni. Még jobb lenne, ha a megoldásainkat is átvennék. 2024-ben a magyar jelölt a legjobb választás: nemcsak a magyaroknak, hanem a józanul gondolkodó román embereknek is. **Minden rám adott szavazat a magyarok befolyását erősíti.**

2. Miért akar az RMDSZ kormányra kerülni?

A józan ész programját akarjuk megvalósítani. Ehhez kormányra kell kerülnünk.

Nehéz idők jönnek, megszorításokkal és veszélyekkel. Meg kell védenünk a polgárokat. Rajtunk kívül nem lesz, aki a jó megoldásokat megvalósítsa, és aki a rossz terveket megakadályozza. **Csak nekünk fontos Erdély építése, településeink fejlesztése. Csak mi állunk ki a kicsik és a gyengék védelmében: a fiatal családok, a diákok, a betegek, a hazai**

termelők és a kisvállalkozások érdekei mellett. Csak mi tudjuk megvédeni anyanyelvünket, nemzeti szimbólumainkat, közösségi javainkat.

3. Tényleg megszűnnek a magyar megyék?

Már nem csak ijesztgetnek vele: Băsescu régi tervét leporolták, és benyújtották a parlamentbe.

Újra azzal próbálkoznak, hogy a magyar többségű vagy jelentős magyar lakossággal rendelkező megyéket felszámolják. Ennek katasztrofális következményei lehetnek: magyar intézmények fognak megszűnni, korlátozzák a hivatalos anyanyelvhasználatot, és a polgárok számára az ügyintézés nehezebb és drágább lesz. A magyar közösség Bukarestnek lesz kiszolgáltatva. Megint rajtunk, magyarokon fog csattanni az ostor.

Ezt a tervet egyszer már megakadályoztuk. Mert volt hozzá erőnk és befolyásunk. Most újra ellen kell állnunk. Ehhez sok szavazatra és az abból származó erőre lesz szükségünk.

4. Miért fontos, hogy mindhárom választáson részt vegyünk?

Azért, mert csakis a szavazatunkkal tudjuk megmutatni, hogy minket, magyarokat nem lehet elnémítani és nem lehet megkerülni Romániában. Sem november 24-én, az elnökválasztás első fordulójában, sem december 1-jén, a parlamenti választáson.

Ne áltassuk magunkat: magas lesz a részvétel. A román pártok meg fognak mozgatni mindent. Nekünk is meg kell mozdulnunk, nem maradhatunk alul a románokhoz képest. Mutassuk meg, nem csak ők döntenek jövőnkéről, ez a mi országunk is. December 1-jén a magyarokkal számolni kell. Összefogással, akár csak idén júniusban, kiváló eredményt tudunk elérni!

folytatás az első oldalról

A Szabolcs Megyei Magyar Napok rendezvényei között a kulturális programok mellett sportesemények is várták az érdeklődőket. Október 20-án focibajnokságon, majd másnap asztalitenisz-bajnokságon mérhették össze ügyességüket a résztvevők. A rendezvények a közösségi összetartozást és az aktív életmódot is erősítették, színesítve a programkínálatot.



„A Szabolcs Megyei Magyar Napok sikere nem csak a közösségünk kulturális értékeinek ünneplésében rejlik, hanem abban is, ahogy együtt, egy összetartó közösségként éltük át a programokat. Minden résztvevő hozzájárult ahhoz, hogy ezek az események valódi élményekké váljanak. Bízom benne, hogy a jövőben is tovább építjük ezt a közös erőt és örökséget.” – Balázs Botond, főszervező.



A rendezvénysorozat megvalósulását a megyesi Polgármesteri Hivatal, a Communitas Alapítvány, a Bethlen Gábor Alap, valamint több helyi vállalkozás támogatta. A szervezők, az RMDSZ, a MADISZ és a Gyöngyvirág Egyesület nevében szeretnénk köszönetet mondani mindenkinek, aki hozzájárult a program sikeréhez.



A Szabolcs Megyei Magyar Napok idén is bebizonyította, hogy a közösség ereje az összetartásban, a kulturális értékek ápolásában és a hagyományok iránti tiszteletben rejlik, és hogy minden korosztály számára tartalmas programokkal szolgálhat.

15. Bölcs Diákok vetélkedő



Idén tizenötödik alkalommal került megszervezésre a Bölcs Diákok országos vetélkedő, amelyre a 2024–2025-ös tanévben összesen 127 középiskolás csapat nevezett be 11 megyéből és 46 különböző tanintézményből.

A Communitas Alapítvány által szervezett vetélkedő idei témája a Szabadság. A verseny szervezői fontosnak tartják, hogy a diákok felismerjék a történelmi korok sajátosságait és megértsék, milyen szerepet játszanak ezek az ismeretek a mai társadalmi felelősségvállalásban.

A három- vagy négyfős középiskolás csapatok november 8-ig regisztrálhattak a verseny honlapján. A vetélkedő első fordulója november 11-én kezdődött, amikor megjelent a www.bod.comunitas.ro oldalon az első feladatlap. A diákoknak **George Orwell: Állatfarm** című regényét kell elolvasniuk, és ahhoz kapcsolódó kérdésekre kell válaszolniuk keresztrejtvény, képrejtvény, interaktív feladatok és videók formájában.

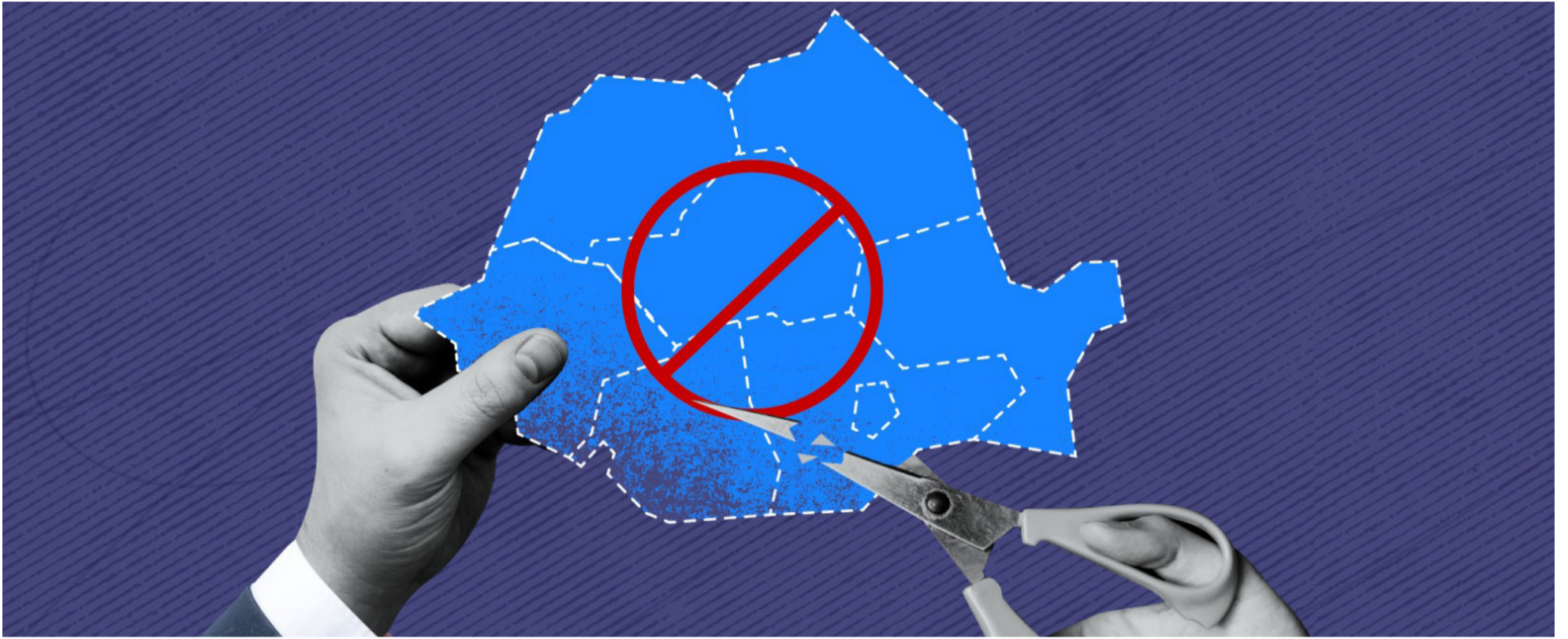
A rutinos bölcs diákok már megszokhatták, hogy a karácsonyt megelőző időszakban bónuszpontokat gyűjthetnek. Az idei jótékonyági kihívás arra ösztönzi a versenyzőket, hogy vállaljanak önkéntes munkát egy szervezetnél és mutassák be élményeiket egy két perces videóban.

Sok sikert kívánunk minden beiratkozott diáknak és vezető tanárnak. Bölcs diákok, versenyre fel!

Forrás: rmdsz.ro



A közösségrombolás terve



Kelemen Hunor publicisztikája

Régi hibánk nekünk, politikusoknak, hogy nem mindig tudunk egyszerűen fogalmazni. Gyakran belebonyolódunk az adminisztratív nyelvezetbe, eltévedünk a részletekben, a csattanót magyarázzuk ahelyett, hogy a vicc elejével kezdjenék. Ez most a legkevésbé sem vicc, de kezdjük az elejéről.

Az USA leporolta Basescu régi tervét, és az elmúlt hetekben a parlament elé terjesztette. Ők így akarják megmenteni Romániát. A jelenlegi 41 megyéből 8-at hoznának létre, teljesen megváltoztatva az etnikai arányokat és felülírva a történelmi hagyományokat. Ezen kívül a városok és a kistelepülések számát is csökkentenék, 20 ezer lakos alatt megfosztanák a településeket a városi rangtól, a községeknek pedig 3000 lakost írnak elő. És ezek csak a legdrasztikusabb intézkedések.

Évekkel ezelőtt Basescunak volt ez a terve, több „problémát” akart megoldani vele: többek között a magyar közösségek gyengítését. De ha a gyökereit vizsgáljuk, bizony Ceausescu éppen fél évszázados „szisztematizálásáig” tudjuk visszavezetni az USA mesterkedését. Ez volt a falurombolás hivatalos neve, és hasonló volt a célja is. Legyen kevesebb település Romániában. Most nem bulldózereket vetnek be, „csak” jogszabályokat. De a cél ugyanaz: a közösségrombolás.

Miért baj az, amit elterveztek?

Először is megszűnnének a magyar többségű vagy jelentős magyar lakossággal rendelkező megyék. Ennek következményei katasztrofálisak lesznek: magyar intézmények szűnhetnek meg, korlátozzák a hivatalos anyanyelvhasználatot, és a polgárok számára az ügyintézés nehezebb és drágább lesz. A teljes politikai kiszolgáltatottságba taszítanák az erdélyi magyarokat.

A mi közösségünket érintő problémák csak számunkra fontosak. De vajon a román nemzetiségű polgároknak miért lesz jó, ha több száz kilométert kell majd utazniuk ügyeket intézni?

vasztani, a magyarokat pedig különösen sújtaná. Megszűnének a szórványban a kis magyar szigetek, amilyen Szék, vagy a hagymájáról híres Szilágyperecsén. Megszűnne a magyar többség a beszercei Árpástón vagy a máramarosi Hosszúmezőn, és folytathatnám a sort.

2011-ben megakadályoztuk az akkori hasonló kezdeményezést. Mert volt hozzá erőnk és befolyásunk. Most újra ellen kell állnunk az erőszakos központosításnak. Ehhez pedig a magyarok egységes kiállására és támogatására van szükségünk.

Most, amikor újra beleszólhatunk abba, hogy kik vezessék az országot az év végétől, gondoljunk a feladatainkra és a felelősségünkre is. Én arra kérek mindenkit, hogy döntsünk józan ésszel, hogy az ostor ne rajtunk, magyarokon csattanjon ezúttal sem!

A Magyar Szórvány Napja Medgyesen

A Magyar Szórvány Napja minden év november 15-én emlékeztet bennünket arra, hogy a kisebbségben élő magyar közösségek megőrzése nem csupán az ő ügyük, hanem az egész magyarság közös felelőssége. A Magyar Országgyűlés 2011-ben nyilvánította ezt a napot emléknappá, Bethlen Gábor erdélyi fejedelem születésnapjához kapcsolódva. A hagyományos magyar értékek és közösségek megőrzése azóta is elkötelezett figyelmet és támogatást igényel, ezért is kiemelkedően fontos a szórvány napja.

A Magyar Szórvány Napja az összetartozás üzenetét hordozza. Konferenciák, kulturális rendezvények, iskolai és közösségi események sora segít ilyenkor megmutatni, hogy mit jelent szórványban magyarnak lenni, és milyen különleges érték a közösség számára a hagyományok megőrzése. Ezek az alkalmak arra is lehetőséget teremtenek, hogy minden magyar – akár az anyaországban, akár bárhol a világon – beelásson a szórványban élők életébe és kihívásaiba.



folytatás a 4. oldalról

A Szeben megyei magyarság számára ez a nap nemcsak visszatekintés, hanem a jövő tervezésének alkalma is. Kiemelt szerepet kapnak az olyan kezdeményezések, amelyek a közösség megerősítését és szülőföldön való megmaradását segítik. A szórványban a megmaradás három pillére a templom, amely lelki közösséget ad; az iskola, amely magyar nyelvű oktatást biztosít; és a civil szervezetek, amelyek a kulturális hagyományokat őrzik.

A medgyesi magyar közösség idén is méltó módon ünnepli a Magyar Szórvány Napját november 16-án, szombaton. A Vivat Bacchus énekegyüttes előadása nemcsak zenei élményt nyújt, hanem erősíti a közösség összetartozását és a hitet, hogy a magyar nyelv és hagyományok megőrzése értékes örökség a jövő számára.



A cserkészlet évszázadok óta híres arról, hogy játékos, szórakoztató formában fejleszti a fiatalok szociális készségeit, csapatmunkára ösztönöz, és közvetíti a természet tiszteletét. Ezt a szellemiséget igyekeztem továbbadni a foglalkozások során, amelyeken a gyerekek különféle játékos kihívásokban és mozgásos feladatokban vehettek részt. A foglalkozások fő célja az volt, hogy élményekkel teli, aktív kikapcsolódást nyújtsanak, ahol a gyerekek egyszerre szórakozhatnak és tanulhatnak.

A cserkésztevékenységek bemutatása különösen fontos számomra, hiszen a cserkészlet olyan közösség, amely örök értékeket képvisel: a bajtársiasságot, a becsületességet és a természet iránti elkötelezettséget. Sajnos egyre kevesebb gyermek ismeri ezeket az értékeket, ráadásul a magyar cserkészlet Medgyesen megszűnt. Ennek ellenére bízom benne, hogy a foglalkozások révén sikerült egy kis ízelítőt adni ebből az életformából.

A diákok lelkesedése és aktív részvétele megerősített abban, hogy van igény és nyitottság a cserkészlet iránt. Ezért a jövőben is szeretném folytatni ezeket a foglalkozásokat, hogy minél több gyerek élhesse át a cserkészek közösségi élményét, és ismerhesse meg azokat az értékeket, amelyek egykor a helyi közösség életének szerves részét képezték. Az ilyen programok hosszú távon nemcsak a gyerekek személyes fejlődéséhez járulhatnak hozzá, hanem a magyar identitás megőrzésében is kulcsszerepet játszhatnak Medgyesen.

Szabó Benedek

A Magyar Szórvány Napja emlékeztet, hogy minden magyar közösség a nemzet része, és támogatásuk nemcsak anyagi, hanem erkölcsi elköteleződést is igényel. Bethlen Gábor példáját követve ma is fontos a közös értékek és a szórványban élők megmaradásának védelme.

Szabó Benedek

Játékos foglalkozások a Báthory István Iskolában

Petőfi Program ösztöndíjasként célom, hogy Medgyesen minél több magyar gyermeket megszólítsak, és közösségi élményeket nyújtsak számukra. A Báthory István Általános Iskola diákjai számára szervezett játékos foglalkozásokkal nemcsak a közösségi szellemet, hanem a cserkészmozgalom hagyományait és szellemiségét is közelebb hozom hozzájuk.

Tegye fel kérdéseit!
A magyar állampolgárság megszerzésével kapcsolatosan.
Számíthat ránk!

EUROTRANS alapítvány

alapította az RMDSZ

eurotransalapitvany.ro 0364 410 097

Józan ésszel a szórványmagyarságért



Mit jelent a Szeben megyei magyar közösség számára az RMDSZ választási programja?

Hat Szeben megyei jelölttel beszélgettünk a szórványmagyarság számára kiemelten fontos „Józan ész program” kapcsán. A program különféle közéleti kérdéseket tárgyal, és megoldásokat keres a kisebbségben élő magyarok mindennapi problémáira. Jelöltjeink saját területük problémáiról és azokról a lépésekről beszéltek, amelyeket a családok támogatása, a helyi vállalkozások megerősítése, valamint a közigazgatási ügyek előremozdítása érdekében tennének.

Több támogatást a gyerekeket nevelő családoknak

Muzsnai Melinda szenátorjelölt aggasztónak tartja, hogy közösségeinkben súlyos problémát jelent a népességfogyás és a lakosság elöregedése. Fontosnak tartja, hogy a fiatal családok számára biztosítva legyen a rugalmas munkavégzés és a távmunka lehetősége, valamint hogy a gyerekeket nevelő szülők élhessenek a betegbiztosítási kedvezményekkel. A szenátorjelölt szerint létfontosságú a bölcsődék létrehozása, a lakhatási támogatások biztosítása, valamint az állami, vissza nem térítendő támogatások elérhetősége a vállalkozó kedvű szülők számára.



A diákok érdeke a legfontosabb

A romániai iskolákban a diákok majdnem annyi időt töltenek a tanterekben, mint szüleik a munkahelyen. Foszner-Korodi Ildikó szenátorjelölt a diákok terheinek csökkentését szorgalmazza, mivel véleménye szerint a romániai oktatási rendszer túlzott elvárásokat támaszt. A tananyag nehézkes és túlterhelt, ami miatt nem marad elegendő figyelem a személyiségfejlesztésre és a tehetséggondozásra. A jelölt több erőforrást kérne a délutáni oktatásra és az iskolai étkeztetésre, hogy a gyerekek több időt tölthessenek családjukkal, sportolással és játékkal. A pedagógusok munkáját pedig kevesebb papírmunkával és nagyobb megbecsüléssel támogatná.

Méltányos egészségügyi ellátást betegeinknek



Megyénk településein a betegek kiszolgáltatottak, az orvosok és ápolók túlterheltek, az egészségügyi rendszer pedig elavult. Badi Blanka képviselőjelöltként a Szeben megyei egészségügyi ellátásban szükséges változásokért küzd. Támogatja a digitális időpontfoglalás bevezetését a kórházi sorok csökkentésére, valamint azt, hogy minden településen legyen házi orvos. A rendszer reformja magában foglalja az infrastruktúra fejlesztését, a járóbeteg-ellátás javítását, valamint a pályakezdő orvosok támogatását és a rezidens vizsgák egyszerűsítését.

folytatás a 7. oldalon

folytatás a 6. oldalról

Megbecsülést és erőt a helyi vállalkozóknak

Az állam fordítva működik, mint ahogyan kellene: ahol kiszámíthatóságra lenne szükség, ott a kiszámíthatatlanság uralkodik. Romániában az ÁFA behajtása a legalacsonyabb, és az állam ezt próbálja korrigálni azzal, hogy a fizető kisvállalatok adóját növeli. Balázs Botond képviselőjelölt szerint a gazdasági fejlődés alapja a helyi vállalkozások megbecsülése és támogatása. Az adórendszer jelenlegi gyakorlata kedvezőtlen a kisvállalkozók számára, miközben a szürke gazdaság tovább virágzik. Támogatná a helyi vállalkozókat az adóterhek csökkentésével, a bürokrácia egyszerűsítésével és a fejlesztési támogatások hozzáférhetőségének biztosításával.



Többet a polgárnak, kevesebbet az államnak

Benedek Zakariás képviselőjelölt úgy véli, hogy Romániában nem a termeléssel van a probléma, hanem a rengeteg papírmunkával. Az állam feladata, hogy szolgáljon, ne szekáljon:

a polgár nem postás, ne kelljen papírokkal szaladgálnia a különböző intézmények között. Az államnak magától kell beszereznie ezeket, hiszen minden információ a rendelkezésére áll. A képviselőjelölt szerint Romániában az adminisztráció túlzottan leterheli a polgárokat, miközben az állam hatékonysága messze elmarad a kívánatostól. Támogatná az államigazgatás egyszerűsítését, a helyi ügyintézés fejlesztését és a fölösleges intézmények felszámolását, így több pénz maradna a helyi közösségek kasszájában.



Mondjunk NEMet a küszöbön álló közigazgatási átszervezésre

Bukarest még több hatalmat akar magának. A megyéket felszámolnák, és helyüket nyolc fejlesztési régió venné át. Meg akarják szüntetni az ötezer lakos alatti községeket, a tízezer lakos alatti városokat, a nagyvárosok vonzáskörzetét pedig be akarják olvasztani a központba. Orosz Csaba szenátorjelölt határozottan ellenzi a közigazgatási átszervezést, amely a Szeben megyei közösségekre kedvezőtlenül hatna, és megnehezítené a helyi ügyintézését. A küküllőalmási, kiskapusi vagy szentágotai polgárnak ne kelljen Brassóban intéznie az ügyeit. Több helyi és kevesebb központi döntést!

Támogatók - Partnerek

HERA industrial®
www.heraindustrial.ro

IPARI TERMÉKEK SZÉLES KÍNÁLATA
www.heraindustrial.ro



HERASIB KFT
RO-551028 Medgyes
G.Toparceanu út, 16
Tel/Fax: 004 0269 842069
E-mail: secretariat@heraindustrial.ro

audio expert

- AUDIOLÓGIA
- HALLÓKÉSZÜLÉK ELLÁTÁS
- HALLÓKÉSZÜLÉK SZERVIZ, KARBANTARTÁS
- FŰL-ORR-GÉGÉSZETI KONZULTÁCIÓK
- LOGOPÉDIA

HERASIB KFT
RO-551028 Medgyes
I.Ghe.Duca út, 16
Tel/Fax: 004 0269 834422
E-mail: info@audioexpert.ro



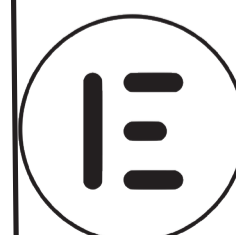
Medgyes.ro

A város és környékének honlapja

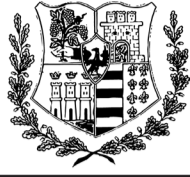
**NAGYSZEBEN
ÉS VIDÉKE**

KÖZÉLETI KULTURÁLIS LAP

Megjelenését támogatja a COMMUNITAS Alapítvány
Alapítva 1902-ben, Nagyszébenben



EVENTUM
MARKETING



NOVEMBER 24-ÉN
SZAVAZZON KELEMEN HUNORRA.
Hogy a magyaroknak legyen hangja!

DECEMBER 1-JÉN
SZAVAZZON AZ RMDSZ-RE.
Hogy a magyaroknak legyen ereje!



Erre figyeljen a szavazáskor!

1. November 24-én bárhol szavazhat az országban!

Ha a lakhelyén tartózkodik, csak a saját szavazóközében szavazhat.

Egy szavazólapot kap, amin Kelemen Hunor az 5. helyen szerepel. Rá üsse a pecsétét!

2. December 1-jén a lakhelyén a saját szavazóközében, vagy a megyéjében bárhol szavazhat!

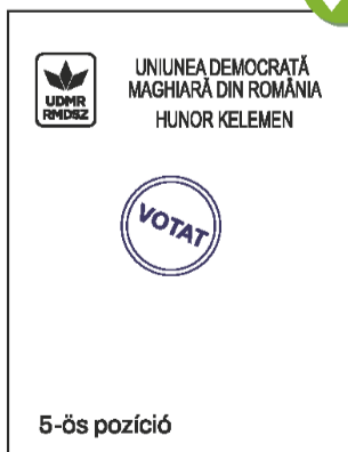
Két szavazólapot kap: egyet a képviselő- és egyet a szenátorjelöltekkel.

Mindkét lapon válassza az RMDSZ jelöltjeit!

3. Mozgásukban korlátozott, ágyhoz kötött vagy kórházban tartózkodó betegek figyelmébe!

Igényeljenek mozgóurnát, így könnyedén leadhatják a szavazatukat.

November 24.



December 1.



A SZERKESZTŐSÉG

Nagy-Küküllő

Felelős szerkesztő:
Balázs Botond

Főmunkatársak:

Szőke Zoltán, Balázs Noémi,
Palea Kinga, Kémeri Attila, Lukács
Gyöngyi, Huber Imre, Boros Hilda,
Szabó Benedek

Technikai szerkesztés:
Szőke Zoltán

Korrektúra:
Szőke Zoltán

Lap-arculat imázs:
Bukur Tamás

Megjelenik havonta a
Medgyesi MADISZ gondozásában.

A lap elektronikus formában is olvasható a www.medgyes.ro honlapon.

Postacím:

Szeben megye, Medgyes, I.C. Brătianu út, 32-es szám, i.sz. 551003

E-mail:

madisz@medgyes.ro

Nyomdai kivitelezés:

S.C.Contrast Publicitate S.R.L.

ISSN - 2277 0115

Példányszám: 500, Tiraj: 500